



Plenarhandling

B9-0559/2022 }  
B9-0560/2022 }  
B9-0561/2022 }  
B9-0564/2022 }  
B9-0566/2022 } RC1

13.12.2022

## GEMENSAMT FÖRSLAG TILL RESOLUTION

i enlighet med artikel 132.2 och 132.4 i arbetsordningen

som ersätter resolutionsförslagen från följande grupper:

B9-0559/2022 (Renew)  
B9-0560/2022 (S&D)  
B9-0561/2022 (Verts/ALE)  
B9-0564/2022 (PPE)  
B9-0566/2022 (ECR)

om 90 år efter holodomor: erkännande av att massmordet genom svält var ett  
folkmord  
(2022/3001(RSP))

**Radosław Sikorski, Michael Gahler, Rasa Juknevičienė, Andrius Kubilius,  
David McAllister, Isabel Wiseler-Lima, Vangelis Meimarakis,  
Jerzy Buzek, Vladimír Bilčík, Sandra Kalniete, Andrey Kovatchev,  
David Lega, Miriam Lexmann, Antonio López-Istúriz White,  
Aušra Maldeikienė, Liudas Mažylis, Janina Ochojska, Michaela Šojdrová,  
Inese Vaidere, Alexander Alexandrov Yordanov, Dace Melbārde**  
för PPE-gruppen

RC\1269121SV.docx

PE738.888v01-00 }  
PE738.889v01-00 }  
PE738.890v01-00 }  
PE738.893v01-00 }  
PE738.895v01-00 } RC1

**Pedro Marques, Tonino Picula, Włodzimierz Cimoszewicz**  
för S&D-gruppen  
**Petras Auštrevičius, Nicola Beer, Katalin Cseh, Vlad Gheorghe,**  
**Nathalie Loiseau, Javier Nart, Michal Šimečka, Ramona Strugariu,**  
**Dragoș Tudorache**  
för Renew-gruppen  
**Viola von Cramon-Taubadel**  
för Verts/ALE-gruppen  
**Anna Fotyga, Angel Dzhambazki, Charlie Weimers,**  
**Joachim Stanisław Brudziński, Jacek Saryusz-Wolski,**  
**Witold Jan Waszczykowski, Roberts Zīle, Adam Bielan, Ladislav Ilčić,**  
**Alexandr Vondra, Valdemar Tomaševski, Veronika Vrecionová,**  
**Zbigniew Kuźmiuk, Eugen Jurzyca, Bogdan Rzońca, Elżbieta Rafalska,**  
**Ryszard Czarnecki, Carlo Fidanza, Assita Kanko, Beata Mazurek**  
för ECR-gruppen  
**Fabio Massimo Castaldo**

**Europaparlamentets resolution om 90 år efter holodomor: erkännande av att massmordet genom svält var ett folkmord (2022/3001(RSP))**

*Europaparlamentet utfärdar denna resolution*

- med beaktande av sina tidigare resolutioner om Ukraina och Ryssland, särskilt resolutionen av den 23 oktober 2008 om minnesdagen för holodomor – den framtvingade hungersnöden i Ukraina (1932–1933),<sup>1</sup>
- med beaktande av den europeiska konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna,
- med beaktande av FN:s konvention om förebyggande och bestraffning av brottet folkmord, den allmänna förklaringen om de mänskliga rättigheterna och FN:s övriga konventioner om och instrument för mänskliga rättigheter,
- med beaktande av de gemensamma uttalandena om årsdagarna för holodomor som antagits vid FN:s generalförsamlings plenarsessioner,
- med beaktande av Romstadgan för Internationella brottmålsdomstolen,
- med beaktande av resolutionen från Ukrainas Verchovna Rada från 2003, i vilken den medvetet orsakade hungersnöden förklarades vara ett folkmord, Ukrainas lag av den 28 november 2006 om holodomor i Ukraina 1932–1933 och Ukrainas Verchovna Radas vädjan den 16 november 2022 till parlament runt om i världen att erkänna holodomor i Ukraina 1932–1933 som folkmord på det ukrainska folket,
- med beaktande av artikel 132.2 och 132.4 i arbetsordningen, och av följande skäl:
  - A. FN:s konvention om förebyggande och bestraffning av brottet folkmord kriminaliserar flera gärningar förövade i avsikt att helt eller delvis förrinta en nationell, etnisk, rasmässigt bestämd eller religiös grupp: att döda medlemmar av gruppen, att tillfoga medlemmar av gruppen svår kroppslig eller själslig skada, att uppsåtligen påtvinga gruppen levnadsvillkor som är avsedda att medföra dess fysiska undergång helt eller delvis, att genomföra åtgärder som är avsedda att förhindra födslar inom gruppen och att med våld överföra barn från gruppen till annan grupp.
  - B. Svälten (holodomor) 1932–1933, som kostade miljontals ukrainare livet, planerades cyniskt och genomfördes på ett grymt sätt av den sovjetiska regimen för att genomdriva Sovjetunionens politik för en kollektivisering av jordbruket och förtrycka det ukrainska folket och deras nationella identitet. Sovjetregimen använde liknande grymma metoder i andra delar av Sovjetunionen, särskilt i Kazakstan, Belarus, Nordkavkasien och på

---

<sup>1</sup> [EUT C 15E, 21.1.2010, s. 78.](#)

andra håll. Den ukrainska identiteten undertrycktes också genom ett skräckvälde riktat mot dem med ukrainsk kulturell identitet.

- C. Det finns belägg för att den sovjetiska regimen avsiktligt beslagtogs spannmålsskördar och stängde gränserna för att förhindra ukrainare från att fly från svälten. Under 1932 och 1933 exporterade Sovjetunionen spannmål från ukrainskt territorium medan människor där svält. Dödandet av huvudsakligen ukrainare på landsbygden åtföljdes ofta av s.k. agitprop som gjorde bönder till syndabockar och gav dem skulden för hungersnöden.
- D. Rysslands pågående anfallskrig mot Ukraina, dess förstörelse av landets energi- och jordbruksinfrastruktur, blockeringen av Ukrainas spannmålsexport samt Rysslands stöd av flera miljoner ton spannmål har fått människor att på nytt frukta för en storskalig, framtvingad hungersnöd, särskilt i den globala södern där man är beroende av ukrainskt spannmål till ett rimligt pris.
- E. De sovjetiska brotten har inte blivit föremål för någon tydlig rättslig och moralisk granskning från det internationella samfundets sida. Skönmålandet och förhäriligandet av den totalitära Sovjetregimen och återupplivandet av Stalinkulten i Ryssland har kulminerat i och med att dagens Ryssland blivit en statlig sponsor av terrorism och en stat som använder terrormetoder, och har lett till en upprepning av fruktansvärda brott mot det ukrainska folket i vår tid, såsom den så kallade cholodomor – Rysslands försök att få det ukrainska folket att frysa ihjäl genom att målmedvetet förstöra Ukrainas civila energinfrastruktur under vintern.
- F. I december 2022 hade holodomor erkänts som folkmord eller som ett brott mot det ukrainska folket och mot mänskligheten av över 20 länder, antingen i respektive lands parlament eller i någon annan representativ statlig institution.
- G. 2022 och 2023 är det 90 år sedan holodomor ägde rum.
  - 1. Europaparlamentet erkänner holodomor, den framtvingade hungersnöden i Ukraina 1932–1933, orsakad av den sovjetiska regimen avsiktliga politik, som ett folkmord på det ukrainska folket, eftersom det begicks i syfte att förrinta en grupp människor genom att uppsåtligt påtvinga gruppen levnadsvillkor som var avsedda att medföra dess fysiska undergång.
  - 2. Europaparlamentet hedrar minnet av alla offer för holodomor och uttrycker sin solidaritet med det ukrainska folket som drabbades av denna tragedi, särskilt med dem som överlevde holodomor och fortfarande lever och deras familjer. Parlamentet vill hedra dem som dog till följd av dessa brott som begicks av den totalitära sovjetiska regimen.
  - 3. Europaparlamentet fördömer å det kraftfullaste dessa folkmord från den totalitära sovjetiska regimen sida, som ledde till att miljontals ukrainare dog och som allvarligt skadade det ukrainska samhällets grundvalar.

4. Europaparlamentet uppmanar alla länder, särskilt Ryska federationen och de andra länderna som uppstod efter Sovjetunionens upplösning, att öppna sina arkiv om den framtvingade hungersnöden 1932–1933 i Ukraina.
5. Europaparlamentet uppmanar alla länder och internationella organisationer som ännu inte har erkänt holodomor som folkmord att göra detta. Parlamentet uppmanar Ryska federationen, som är Sovjetunionens främsta efterträdare, att officiellt erkänna holodomor och att be om ursäkt för dessa brott.
6. Europaparlamentet uppmanar EU:s medlemsstater och tredjeländer att öka medvetenheten om dessa händelser och andra brott som begåtts av Sovjetregimen genom att införliva den historiska kunskapen om dem i utbildnings- och forskningsprogram för att försöka förhindra liknande tragedier i framtiden.
7. Europaparlamentet beklagar djupt att 90-årsdagen av holodomor äger rum medan Ryssland fortsätter sitt anfallskrig mot Ukraina, kränker landets suveränitet och territoriella integritet och strävar efter att tillintetgöra Ukraina som nationalstat och förstöra folkets identitet och kultur. Parlamentet fördömer dessutom att Rysslands anfallskrig mot Ukraina har skapat en global livsmedelskris, där Ryssland förstör och plundrar Ukrainas spannmålslager och fortsätter att göra det svårt för Ukraina att exportera spannmål till de länder som har det sämst ställt.
8. Europaparlamentet fördömer den nuvarande ryska regimens manipulering av det historiska minnet för regimens överlevnads skull. Parlamentet upprepar i detta avseende sitt fördömande av de ryska myndigheternas påtvingade stängning av människorättsorganisationerna International Memorial Society och Memorial Human Rights Centre – en handling som understryker den nuvarande ryska regimens revisionistiska ideologi. Parlamentet uppmanar EU och dess medlemsstater, offentliga och privata institutioner och hela det civila samhället att aktivt fördöma och motbevisa alla försök att snedvrída historiska fakta eller manipulera den allmänna opinionen i Europa genom falska historiebrevbeskrivningar som framställs och sprids för att stödja de kriminella regimernas ideologi och överlevnad. Parlamentet uppmanar alla EU-institutioner och medlemsstaterna att stödja den akademiska världen och det civila samhället när det gäller att dokumentera, forska och upplysa om politiskt förtryck och totalitära brott i Sovjetunionen.
9. Europaparlamentet fördömer i starkast möjliga ordalag alla former av totalitarism. Parlamentet beklagar att den sovjetiska totalitära regimens brott ännu inte har utvärderats ur ett rättsligt perspektiv, att förövarna inte har ställts inför rätta och att brotten aldrig tydligt har fördömts av det internationella samfundet. Parlamentet efterlyser en omfattande, historisk och rättslig bedömning av Sovjetregimen samt en transparent offentlig debatt om dess brott, vilket är av yttersta vikt för att bygga en gemensam europeisk historia och hågkomst och på så vis stärka våra samhällens motståndskraft mot moderna hot mot demokratin. Parlamentet upprepar att bedömningen av Sovjetregimen och en transparent offentlig debatt om dess brott är viktigast för själva Ryssland, för att öka allmänhetens medvetenhet, bygga upp

motståndskraft mot desinformation och en förvrängd historiebeteckning och förhindra upprepning av liknande brott.

10. Europaparlamentet uppdrar åt sina ansvariga avdelningar att omedelbart översätta denna resolution till ryska och ukrainska.
11. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända denna resolution till Ukrainas parlament (Verchovna Rada), president och regering, vice ordföranden för kommissionen/unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, rådet, kommissionen, medlemsstaternas regeringar och parlament, Ryska federationens president, regering och parlament, Förenta nationernas generalsekreterare, generalsekreteraren för Organisationen för säkerhet och samarbete i Europa och Europarådets generalsekreterare.